

**TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA
O TUPE FAAOPOOPO (Nu.2) 2015/2016**

SAMOA

Faamatalaga e Faamalamalama ai

O lenei Tulafono Tau Faaofi o lo o aofia ai le Faatatauina o Tupe Faaopoopo Lona Lua mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.

- Fuaiupu 1:** - ua tuuina atu ai le igoa puupuu ma le aso e amata faamamaluina ai.
- Fuaiupu 2:** - ua aiaia ai mo le faamatuu atu ma le faatatauina o le \$8,973,976 i galuega faatino ma galuega faatino laiti a Matagaluega e pei ona faatulaga mai i totonu o le Faamatalaga Muamua.
- Fuaiupu 3:** - ua aiaia ai mo faaitiitiga o le aofaiga na uluai faatatauina mo Matagaluega maoti e pei ona faatulaga mai i totonu o le Faamatalaga Lona Lua ma toe faasoaso atu ai ia vaegatupe i le faiga ua faatulaga mai i le Faamatalaga Muamua.



.....
(Hon SILI Epa Tuioti)

MINISITA O TUPE

**TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA
O TUPE FAAOPOOPO (Nu.2) 2015/2016**

SAMOA

Faatulagaina o Aiaiga

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le \$8,973,976 mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe
3. Faaitiitiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoasoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti

Faamatalaga

2016, Nu.

O SE TULAFONO TAU FAAOFI UA TAUA

O SE TULAFONO e faatagaina ai le tuuina atu ma le faaaogāina o nisi o aofaiga o tupe mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe e faaiuina i le aso 30 o Iuni 2016 (“tausaga faaletupe 2015/2016”).

UA FAIA e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

1. Igoa puupuu ma le amataga:

- (1) E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe Faaopoopo (Nu.2) 2015/2016 ma e faitauina faatasi ma avea ai ma vaega o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe 2015/2016 (“Tulafono Autu”).
- (2) O aiaiga o le fuaiupu 2 ma Faamatalaga e faatatau i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
- (3) O lenei Tulafono e amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a Le Ao o le Malo.

2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le \$8,973,976 mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe:

- (1) E mafai ona tuuina atu mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe ma faaaogāina i Galuega Faatino po o Galuega Faatino Laiti e tuuina atu e Matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo mo le tausaga faaletupe 2015/2016, aofaiga e lē sili atu ma le aofaiga e \$8,973,976 e aofia ai ma aofaiga ua faatatauina i totonu o le fuaiupu 3.
- (2) O aofaiga ua faatagaina ina ia faaaogā i lalo o le faafuuiupu (1) ua faatatauina eseese e tusa ai o galuega faatino po o galuega faatino laiti e tuuina atu e Matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega, ma Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua.

3. Faaitiitiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoasoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti:

- (1) Ua teuteuina le Tulafono Autu i le faatagaina o le faaitiitiga o le aofaiga e \$3,686,100 mai Matagaluega ua taua ma e tusa ai o aofaiga ua faatulagaina i totonu o le Faamatalaga Lona Lua.
- (2) O le aofaiga e \$3,686,100 ua faatatauina ma toe faasoasoa atu i Matagaluega ma Galuega Faatino i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua ma o se faaopoopoga i tupe na uluai faatatauina.

FAAMATALAGA MUAMUA
FAAOPOOPOGA I TUPE FAATATAUINA

Matagaluega	Tupe Faatatauina	Aofaiga
-------------	------------------	---------

TUPE

Faapoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Tiute o Oloa Faaulufale Mai i Fesoasoani & Galuega ma Atinae Faatupeina i Faaunegatupe	967,000	
Lafoga VAGST i Fesoasoani & Galuega Faatupeina i Faaunegatupe	1,773,500	
Tupe Totogi DS3 i le ASH Cable	650,000	
Lafoga VAGST	450,000	
Aofai: Faapoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:		3,840,500
Aofai Tupe Alu Faapoopo:		<u>\$ 3,840,500</u>

PUNAOA FAALENATURA MA LE SIOSIOMAGA

Faapoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Konekarate o Auaunaga mo le Lafoaia o Otaota	610,000	
Lisi o Fanua Faaleaganuu mo Nofoga ma Fale e Mataituina ai	311,212	
Lafoga VAGST	138,182	

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega
e Avea ai ma Sui o le Malo: 1,059,394**

Aofai Tupe Alu Faaopoopo: \$ 1,059,394

SOIFUA MALOLOINA

**Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le
Matagaluega:**

6.0 Pili ma alauni o tamaiti
aoga faafomai 422,702

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega Faatino
e Tuuina atu e le Matagaluega: 422,702**

Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Lafoga VAGST 34,380

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega
e Avea ai ma Sui o le Malo: 34,380**

Aofai Tupe Alu Faaopoopo: \$ 457,082

FUAINUMERA FAAMAUMAUINA

**Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le
Matagaluega:**

1.0 - 7.0 Tupe faaopoopo mo
faamanuiaga o
aunaga uumi a le
aufaigaluega 33,000

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega Faatino
e Tuuina atu e le Matagaluega: 33,000**

Aofai Tupe Alu Faaopoopo: \$ 33,000

AUAUNAGA TAU SOIFUA MALOLOINA

Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina Atu e Isi

Vaega:

Totogifuapauina mo
 auaunaga faafomai 3,500,000

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega
 Faatino e Tuuina Atu e Isi Vaega: 3,500,000**

Aofai Tupe Alu Faaopoopo: \$ 3,500,000

OFISA O LE PULE FAATONU

Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le

Matagaluega:

3.0 Atiaaina o le mafai
 gafatia o le afaigaluega 73,043

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega Faatino
 e Tuuina atu e le Matagaluega: 73,043**

Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Lafoga VAGST 10,957

**Aofai: Faaopoopoga i Galuega
 e Avea ai ma Sui o le Malo: 10,957**

Aofai Tupe Alu Faaopoopo: \$ 84,000

<p>AOFAI FAAOPOOPOGA I TUPE ALU AOA 2015 - 2016</p>

\$ 8,973,976

FAAMATALAGA LONA LUA
FAAITIITIGA I TUPE FAATATAUINA

Matagaluega	Faamatalaga	Tupe Faatatauina	Aofaiga
-------------	-------------	------------------	---------

TUPE

Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Siitaga o Tupe Faavae			
ADB/Faletupe o le			
Lalolagi		(2,314,500)	
Pamu Penisini a le Malo		(620,000)	
Totogifuapauina mo le			
Tuuina i Lalo o le Maota			
Fono Tuai o le			
Palemene		(500,000)	
Aofai: Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:			\$ (3,434,500)
Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu:			<u>\$ (3,434,500)</u>

TUPE MAUA

**Faaitiitiga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le
Matagaluega:**

6.0 Fale teu oloa a le Tiute		(200,000)	
Aofai: Faaitiitiga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le Matagaluega:			\$ (200,000)
Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu:			<u>\$ (200,000)</u>

FUAINUMERA FAAMAUMAUINA
Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:

Suesuega Tau Faatoaga	(50,000)
Suesuega o Aia Tatau a Tagata	(1,600)

**Aofai: Faaitiitiga i Galuega
e Avea ai ma Sui o le Malo:** \$ (51,600)

Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu: \$ (51,600)

AOFAI FAAITIITIGA AOA I TUPE ALU 2015 - 2016

\$ (3,686,100)
